

## Aquí tiene varias sugerencias para reducir y reciclar la basura:

### Sugerencias generales:

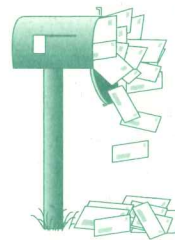
- Utilice los dos lados de la hojas para escribir.
- Recicle en otros lugares, no sólo en su edificio.
- El reciclar puede ser divertido para los niños.

### Al hacer las compras:

- Compre por mayoreo.
- Compre líquidos concentrados.
- Ponga atención a lo que compra. Muchos productos, aunque sean convenientes, cuestan más dinero y generan más desperdicio.
- Compre productos en paquetes grandes.
- Compre sólo lo que puede utilizar ó comparta con otros.



### Correo no deseado:



- Si no quiere recibir correo masivo, cuando mande promociones, se inscriba a revistas ó llene pedidos por correo, escriba lo siguiente:

**"Please do not rent, sell or give my name and address"**

(Por favor, no venda, rente ó de mi nombre y domicilio a ninguna lista)

- Puede solicitar que eliminen sus datos personales de varias listas al escribir al:  
"Mail Preference Service  
PO Box 9008  
Farmingdale, NY 11735-9008"

### Aceite de motor:

- Pregunte en las gasolineras, agencias de reparación de autos, ó agencias donde cambia el aceite, si reciclan el aceite de motor usado.



- Para encontrar donde se recicla el aceite en su comunidad busque los anuncios que digan:  
"Recycle Used Oil Here"  
(Aquí se recicla el aceite usado)



### Llantas:

- Mantenga la presión del aire adecuado en las llantas.
- Asegúrese de rotar las llantas periódicamente.
- Mantenga las llantas balanceadas y alineadas.
- Cuando compre llantas nuevas, pídale a la agencia de autos que se deshaga de las llantas usadas por Usted (a veces hay un pequeño costo adicional)

### Aparatos domésticos:

- Cuando compre aparatos domésticos, pregúntele al comerciante si puede deshacerse del aparato viejo.
- Llame a la agencia municipal ó a las oficinas de gobierno local para preguntar los días cuando pasan por aparatos viejos. Averigüe si hay tiendas de segunda mano dispuestas a recolectar aparatos viejos.

### Las baterías de autos:

- Recuerde, puede dejar la batería usada con la agencia donde compró la nueva.



### Información adicional:

- Las siguientes publicaciones contienen más información sobre como reciclar y manejar desperdicios. Estas publicaciones estan en inglés:  
Como ahorrar durante los días festivos:
  - "Be A Holiday Detective . . . Make your own Reduction Deductions"
- Desechos tóxicos en su hogar:
  - "Household HazWaste Management Guide"
  - "Give your Household Hazardous Waste a New Home"

## Para más información, llame: Al dueño o conserje de su edificio: (escriba el teléfono aquí)

## Al recojedor de basura y reciclables: (escriba el teléfono aquí)

## A la dependencia municipal

La oficina local de gobierno responsable de los reglamentos (escriba el teléfono aquí)

## Oficinas de las regiones del DNR:

Eau Claire ..... (715) 839-3700  
Green Bay ..... (920) 492-5800  
Madison ..... (608) 275-3266  
Milwaukee ..... (414) 263-8500  
Rhineland ..... (715) 365-8900  
Spooner ..... (715) 635-2101



## Internet: <http://>

BeSMART: [www.uwm.edu/dept/besmart/](http://www.uwm.edu/dept/besmart/)  
EcoWeb: [ecosys.drdr.virginia.edu](http://ecosys.drdr.virginia.edu)  
Envirolink Network: [www.envirolink.org/](http://www.envirolink.org/)  
Environ\$en\$e: [es.inel.gov/](http://es.inel.gov/)  
Global Recycling Network: [grn.com/grn/](http://grn.com/grn/)

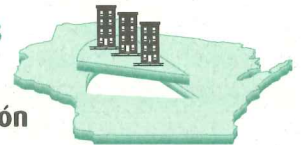
# Guía de inquilinos Para reciclar y reducir los desperdicios



Más de un millón de personas  
rentan apartamentos en Wisconsin.

Estas personas  
representan:

20% de la población  
del estado.







O, una de cada cinco personas vive en  
apartamento creando casi . . .



¡700 mil toneladas de basura cada año!

## Es la ley en Wisconsin reciclar lo siguiente:

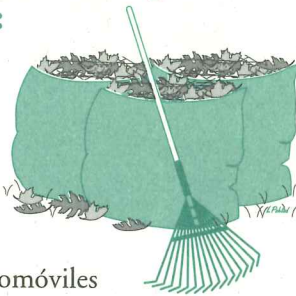
### Deposite en los recipientes correspondientes:

-  Papel (periódicos, revistas, productos ó cajas de cartón)
-  Envases de vidrio (de color transparente, café ó verde)
-  Latas de aluminio
-  Latas de acero y estaño



### Se colecciona por separado ó Ud debe llevar a lugares consignados por el municipio:

-  Desperdicios de su jardín (pasto, hojas secas, arbustos ó ramas)
-  Aceite de motor
-  Llantas ó ruedas
-  Baterías de los automóviles
-  Aparatos domésticos (refrigeradores, estufas y aires acondicionados)



**Atención** Algunas comunidades utilizan incineradores y tienen reglas especiales para reciclar. Otras comunidades pueden reciclar productos adicionales. Averigüe cuales son los reglamentos de su municipio.

## Sus responsabilidades son:

1. Separar los reciclables de la basura en su apartamento. Si la basura contiene productos que deben reciclarse, el camión de la basura puede dejar de recoger la basura del edificio.
2. Debe asegurarse que los productos que recicla estén limpios y no contaminados.
3. Redusca la cantidad de basura que genera en su apartamento. Al final de este folleto encontrará sugerencias para ayudarle a reciclar y reducir la cantidad de basura.
4. Trate de volver a usar envases.
5. Notifique a las personas encargadas si en su edificio no están los depositarios de reciclaje.

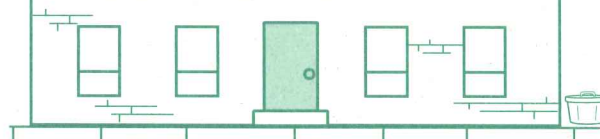
Si cada persona en un edificio con 100 apartamentos recicla todos los productos requeridos por ley, en un mes:

**Se generarán** → 12,150 menos libras de basura

**Se conservarán** → 9 yardas cúbicas en los basureros

**Se ahorrarán** → 2,796 kilowatts de electricidad

**Se evitarán** → 26 libras de contaminación del aire



(\*datos tomados en EcoWeb)

## Las responsabilidades del propietario o dueño:

1. Proporcionar los recipientes necesarios para separar los reciclables.
2. Hacer los arreglos necesarios para la colección y transporte de los reciclables.
3. Informar por escrito las reglas para reciclar a los inquilinos nuevos, y por lo menos dos veces al año sobre las reglas para reciclar del edificio.
4. Cumplir con los requisitos de reciclaje de su localidad ó municipio.






## ¿Cuál es nuestra meta?

Reciclar es un paso importante hacia mejor conservación de nuestros recursos naturales y del espacio disponible en los basureros. Sin embargo podemos hacer más para ayudar al medio ambiente y pensar en el reciclaje como parte de algo más grande: *el reducir los desperdicios.*

## ¿Qué significa “reducir los desperdicios”?

Es el balance que se crea cuando:

-  **Reducimos** la cantidad de desperdicios y desechos tóxicos; los cuales se generan al manufacturar, transportar, comprar ó consumir productos.
-  **Desviamos** productos y envolturas fuera de la circulación de la basura al **reusar** y **reciclar**.
-  **Respondemos** cambiando nuestros hábitos como consumidores.

Reducir  
Reusar  
Reciclar  
Responder



## ¿Porqué debemos reciclar y disminuir nuestros desperdicios?

Porque podemos \_

1. Conservar energía
2. Conservar recursos naturales
3. Prolongar la capacidad de los basureros
4. Reducir la contaminación
5. Ayudar a la economía creando empleo
6. Reducir el costo de tirar la basura
7. Ahorrar dinero
8. Cumplir con la ley